

**Совет Безопасности**

Distr.: General
3 February 2010
Russian
Original: English

**Письмо Постоянного представителя Соединенного
Королевства Великобритании и Северной Ирландии
при Организации Объединенных Наций от 2 февраля
2010 года на имя Председателя Совета Безопасности**

Был бы весьма признателен Вам, в Вашем качестве Председателя Совета Безопасности, за обеспечение распространения настоящего письма и приложений к нему среди членов Совета в качестве его документов. Первое приложение содержит заявление Председателя по итогам Совещания высокого уровня по Йемену, состоявшегося 27 января в Лондоне (см. приложение I), а второе — коммюнике Лондонской конференции по Афганистану, состоявшейся 28 января (см. приложение II).

(Подпись) Марк Лайалл Грант



**Приложение I к письму Постоянного представителя
Соединенного Королевства Великобритании и Северной
Ирландии при Организации Объединенных Наций
от 2 февраля 2010 года на имя Председателя Совета
Безопасности**

**Заявление Председателя по итогам Совещания высокого
уровня по Йемену**

27 января 2010 года

- Представители Йемена и его друзей и партнеров собрались сегодня в Лондоне для обсуждения многочисленных неотложных проблем, с которыми сталкивается народ Йемена. Участники Совещания вновь заявили о своей поддержке единого Йемена, уважении его суверенитета и независимости, а также о своей позиции невмешательства во внутренние дела Йемена. Было отмечено, что социально-экономическая реформа, проводимая правительством Йемена, несомненно, имеет ключевое значение для обеспечения стабильности и процветания в долгосрочной перспективе. Было выражено единое мнение о необходимости комплексного подхода наряду с широкой поддержкой со стороны международного сообщества.
- Стоящие перед Йеменом трудные задачи становятся все более масштабными, и, если их не решать, создается опасность возникновения угрозы стабильности в стране и регионе в целом. Правительство Йемена определило следующие вопросы, требующие уделения наибольшего внимания:
 - i) расширение международной координации и поддержки в вопросах, касающихся Йемена;
 - ii) проведение совместной работы по анализу стоящих перед Йеменом трудных задач, включая анализ условий, способствующих радикализации и нестабильности, и достижение договоренности о необходимости комплексного подхода к их решению; а также
 - iii) усиление поддержки и придание более мощного импульса программе политических и экономических реформ, включая принятие правительством Йемена срочных и конкретных мер.
- Правительство Йемена признает насущную необходимость решения этих вопросов, для чего потребуются непрерывные и целенаправленные усилия. Было выражено единое мнение о том, что ответственность за начало решения этих трудных задач лежит в первую очередь и прежде всего на правительстве Йемена, которое будет опираться на поддержку стран региона и международного сообщества.
- Участники Совещания приветствовали:
 - заявление правительства Йемена о своей приверженности делу продолжения намеченной им реформы и желании приступить к обсуждению вопроса о той или иной программе Международного валютного фонда. Это обеспечит крайне необходимую поддержку и поможет правительству заняться решением непосредственно стоящих перед ним трудных задач;

- заявление генерального секретаря Совета сотрудничества арабских государств Залива о том, что он выступит в качестве принимающей стороны совещания стран Залива и других партнеров Йемена 27 и 28 февраля в Эр-Рияде. Участники этого совещания обменяются информацией об оценке ими факторов, препятствующих эффективному оказанию помощи в Йемене, на основе чего будет проведен совместный диалог с правительством Йемена, в том числе по приоритетным реформам;
- приверженность международного сообщества оказанию поддержки правительству Йемена в борьбе против «Аль-Каиды» и терроризма в различных формах и приверженность всех участников делу обеспечения выполнения всех соответствующих решений комитетов по санкциям Организации Объединенных Наций в соответствии с резолюцией 1267 (1999) Совета Безопасности;
- решимость международного сообщества продолжить оказание правительству Йемена поддержки в его усилиях по созданию правоохранительного, законодательного и судебного потенциала и потенциала в плане обеспечения безопасности. Партнеры Йемена согласились поддержать инициативы йеменского правительства по укреплению его контртеррористического потенциала и повышению авиационной безопасности и безопасности границ. Это будет предусматривать работу как на сухопутных, так и на морских границах, включая укрепление службы береговой охраны Йемена;
- начало процесса «друзья Йемена», в рамках которого будет рассмотрен широкий круг стоящих перед Йеменом трудных задач. Первая встреча состоится в регионе в конце марта. Правительство Йемена и группа друзей обсудят пути и средства осуществления йеменской национальной программы реформы, в том числе в рамках двух рабочих групп по вопросам экономики и государственного управления и по вопросам судебной системы и правопорядка.

**Приложение II к письму Постоянного представителя
Соединенного Королевства Великобритании и Северной
Ирландии при Организации Объединенных Наций
от 2 февраля 2010 года на имя Председателя Совета
Безопасности**

Коммюнике Лондонской конференции по Афганистану

28 января 2010 года

**Ведущая роль афганской стороны, региональное сотрудничество,
международное партнерство**

1. Представители правительства Исламской Республики Афганистан и международного сообщества встретились сегодня в Лондоне для подтверждения их взаимных обязательств в отношении содействия превращению Афганистана в безопасное, процветающее и демократическое государство. Сегодняшняя конференция является одним из решающих шагов в направлении укрепления ведущей роли афганской стороны в усилиях по обеспечению безопасности, стабильности и развития в Афганистане. Международное сообщество особо отметило, что оно выступает в поддержку правительства Афганистана и обеспечения безопасности, развития и государственного управления в этой стране.
2. На Лондонской конференции президент Хамид Карзай уточнил и дополнил обязательства, изложенные в его инаугурационной речи, в которой были четко перечислены приоритетные задачи, связанные со стабилизацией обстановки в Афганистане и развитием страны.
3. Международное сообщество заявило о том, что оно будет сохранять свою долгосрочную приверженность выполнению принятых им обязательств по отношению к Афганистану, ранее изложенных в Боннском соглашении 2001 года, документах Токийской конференции 2002 года, Соглашении по Афганистану 2006 года, Парижской декларации 2008 года и Декларации Гаагской конференции 2009 года. Международное сообщество подтвердило свою поддержку соответствующим резолюциям Совета Безопасности Организации Объединенных Наций, призванным обеспечить безопасность, стабильность и процветание в Афганистане и касающимся, в частности, роли самой Организации Объединенных Наций в достижении этой цели.
4. Участники Конференции подчеркнули, что для афганского правительства и международного сообщества начинается новый этап на пути к осуществлению принципов полной ответственности афганцев за будущее своей страны. Участники Конференции подтвердили цели усиления ведущей роли афганской стороны, расширения регионального сотрудничества и повышения эффективности международного партнерства. Мы преисполнены решимости сообща прилагать активные усилия для обеспечения того, чтобы правительство Афганистана во все большей степени было способно удовлетворять потребности афганского народа за счет развития своих собственных институтов и использования собственных ресурсов.
5. За Лондонской конференцией позднее в этом году последует конференция в Кабуле, принимающей стороной которой выступит афганское правительство и на которой оно намерено сделать новый шаг вперед в осуществлении своей

программы в интересах афганского народа, дополнив ее конкретными планами. В основу этих планов следует положить принципы демократической подотчетности, справедливости, уважения прав человека, гендерного равенства и благого управления, а также повышение эффективности оказания государственных услуг, обеспечение экономического роста и общее стремление жить в мире в соответствии с афганской Конституцией. Мы по-прежнему убеждены в том, что совместными усилиями нам удастся добиться успеха.

6. Стоящие перед Афганистаном трудные задачи, особенно в политической и экономической областях, в области развития и в плане обеспечения безопасности, масштабны и взаимосвязаны. Их решение отвечает нашим общим интересам, и мы вновь подтвердили нашу приверженность добиться этого. Характер участия международного сообщества в Афганистане продолжает претерпевать изменения в направлении расширения поддержки ведущей роли афганской стороны в том, что касается безопасности, развития, государственного управления и экономической помощи.

Безопасность

7. Участники Конференции выразили признательность гражданам Афганистана, Афганским национальным силам безопасности (АНСБ) и тем государствам, граждане и военный персонал которых проходили службу в Афганистане. Участники Конференции со скорбью вспомнили о всех тех, кто пожертвовал своей жизнью для обеспечения безопасности и стабильности в Афганистане. Участники Конференции также поблагодарили те страны, которые предоставили Международным силам содействия безопасности (МССБ) и АНСБ возможность осуществления транзитных перевозок и использования соответствующих объектов инфраструктуры.

8. Участники Конференции подтвердили свою решимость бороться с терроризмом, в частности с «Аль-Каидой», и дали высокую оценку усилиям, прилагаемым Афганистаном в этой связи. Участники Конференции самым решительным образом осудили все целенаправленные нападения на гражданских лиц и афганские и международные силы, совершаемые талибами и экстремистами из числа их союзников, включая нападения с использованием самодельных взрывных устройств, акты, совершаемые террористами-смертниками, и похищение людей. Эти нападения подрывают усилия по стабилизации, реконструкции и развитию в Афганистане.

9. Участники Конференции отметили, что большинство жертв среди гражданского населения является результатом нападений, совершаемых мятежниками. Участники Конференции приветствовали решимость МССБ, действуя в сотрудничестве с афганским правительством и АНСБ, продолжать прилагать все усилия для защиты мирных граждан и дальнейшего уменьшения опасности для них и совместно проводить расследования случаев возникновения жертв среди гражданского населения.

10. Участники Конференции приветствовали прогресс, обеспечиваемый афганскими силами безопасности по мере того, как они берут на себя все большую ответственность за проведение военных операций. Участники Конференции также приветствовали заявление правительства Афганистана о том, что его целью является обеспечение ведущей роли АНСБ и проведения ими большинства операций в районах Афганистана с опасной обстановкой в течение

ние трех лет, а также передачи им всех функций по обеспечению физической безопасности в течение пяти лет. Для содействия достижению этой цели международное сообщество обязалось продолжать укреплять потенциал и повышать эффективность АНСБ. Участники Конференции также обязались оказывать необходимую поддержку поэтапному развитию и увеличению численности личного состава Афганской национальной армии и Афганской национальной полиции, с тем чтобы к октябрю 2011 года она достигла 171 600 человек и 134 000 человек, как это было утверждено Объединенным советом по координации и контролю (ОСКК) 20 января 2010 года. Международное сообщество также выразило свою полную поддержку усилиям по продолжению разработки и осуществления национальной стратегии в отношении полиции. Кроме того, правительство Афганистана и международное сообщество определяют, являются ли эти усилия достаточными, исходя из существующей обстановки в плане безопасности и задачи обеспечения устойчивости в долгосрочной перспективе.

11. Участники Конференции приветствовали решение разработать ко времени проведения конференции в Кабуле план поэтапной передачи афганской стороне функций по обеспечению безопасности во все большем числе провинций, предусматривающий условия для осуществления передачи этих функций, которое было принято Североатлантическим советом в тесной консультации с не входящими в Организацию Североатлантического договора (НАТО) партнерами по МССБ при полном согласии правительства Афганистана и в соответствии с резолюцией 1890 (2009) Совета Безопасности Организации Объединенных Наций. Помимо этого участники Конференции приветствовали решимость всех сторон создать условия для того, чтобы передача этих функций могла быть осуществлена как можно быстрее. Цель этого заключается в том, чтобы, в случае соблюдения соответствующих условий, возложить на АНСБ ведущую роль в обеспечении безопасности в ряде провинций к концу 2010 — началу 2011 года при одновременном переходе МССБ к осуществлению вспомогательных функций в этих провинциях. Участники Конференции приветствовали намерение создать механизм с участием правительства Афганистана, МССБ и других ключевых международных партнеров для оценки и мониторинга прогресса в секторах, помимо сектора безопасности, положение в которых влияет на передачу функций.

12. Участники Конференции приветствовали:

- уделение МССБ возросшего внимания партнерским связям с АНСБ и принципу, согласно которому афганские силы должны постепенно брать на себя ведущую роль на всех этапах операций;
- решимость правительства Афганистана брать на себя, сообразно с ростом потенциала афганской стороны, больше функций по проведению задержаний в соответствии с международными стандартами и применимыми нормами национального и международного права;
- вклад, который вносит в развитие и увеличение численного состава АНСБ Учебная миссия НАТО в Афганистане; настоятельно призвав международное сообщество удовлетворить остающиеся потребности в инструкторах и группах инспекторов и продолжать усилия в этой связи;
- вклад Полицейской миссии Европейского союза в Афганистане (ЕВПОЛ) в деятельность по наблюдению за работой министерства внутренних дел

и оказанию ему наставнической и консультационной помощи и в поддержку осуществляемых при ведущей роли афганской стороны на национальном и провинциальном уровнях реформ полиции, настоятельно призывая партнеров усилить ЕВПОЛ и оказывать ей материально-техническую поддержку, особенно в провинциях;

- поддержку, оказываемую АНСБ рядом стран на двусторонней основе, настоятельно призывая международное сообщество тесно координировать эту работу с Учебной миссией НАТО в Афганистане и ЕВПОЛ, в том числе действуя через Международный совет по координации действий полиции;
- приверженность правительства Афганистана делу продолжения разработки стратегии национальной безопасности при поддержке со стороны международного сообщества; а также
- приверженность правительства Афганистана делу разработки и осуществления политики в отношении национальной безопасности, которая должна быть представлена на Конференции в Кабуле и которая определяет инфраструктуру сектора безопасности и роли и функции различных учреждений этого сектора.

13. В контексте всеобъемлющего подхода к ведущей роли афганской стороны участники Конференции отметили усиление необходимости наличия эффективных и прочных основ для формирования и укрепления стабильной и безопасной обстановки, в которой афганские мужчины и женщины, к каким бы слоям общества они ни относились и каким бы ни было их мировоззрение, могли бы способствовать восстановлению своей страны. В этом контексте участники Конференции приветствовали планы правительства Афганистана дать возможность занять достойное место в обществе тем, кто готов отказаться от насилия, участвовать в жизни свободного и открытого общества и уважать принципы, закрепленные в афганской Конституции, порвать связи с «Аль-Каидой» и другими террористическими группами и добиваться своих политических целей местными средствами.

14. Участники Конференции приветствовали:

- приверженность правительства Афганистана делу активизации прилагаемых при ведущей роли самих афганцев усилий по разработке и осуществлению эффективной, всеохватной, транспарентной и устойчивой национальной программы мира и реинтеграции;
- планы созвать большую джиргу мира до проведения Конференции в Кабуле; а также
- намерение международного сообщества создать целевой фонд мира и реинтеграции для финансирования осуществляемой при ведущей роли афганской стороны программы мира и реинтеграции. Участники Конференции приветствовали объявление взносов в этот целевой фонд и рекомендовали всем, кто желает поддержать усилия по миростроительству и стабилизации в Афганистане, внести вклад в эту важную инициативу.

15. Участники Конференции признали серьезность гуманитарной ситуации в различных районах страны, в частности отсутствие продовольственной безопасности. Участники Конференции предложили международному сообществу поддержать план действий в гуманитарной области на 2010 год.

Развитие и управление

16. Афганистан в своем развитии сталкивается с огромными трудностями, что требует последовательной, долговременной поддержки со стороны международного сообщества. Для преодоления этих трудностей ключевое значение имеют улучшение координации и ресурсообеспеченности гражданских усилий. Не менее важное значение, особенно для противодействия настроениям, грозящим вылиться в массовые выступления, а также для стабилизации обстановки в Афганистане имеют также экономический рост, обеспечение правопорядка и соблюдение прав человека наряду с созданием экономических возможностей занятости и налаживания благого управления для всех афганцев.

17. Международное сообщество отметило прогресс, достигнутый правительством Афганистана в экономическом развитии страны, в том числе выход на завершающую стадию в рамках инициативы по облегчению долгового бремени беднейших стран с высоким уровнем задолженности, позволяющий Афганистану списать до 1,6 млрд. долл. США долгов крупнейшим кредиторам. В результате общее бремя финансовой задолженности страны облегчится на примерно 11 млрд. долл. США. Участники Конференции поддержали выбор правительством Афганистана в качестве приоритетных направлений ускорение прогресса в сельском хозяйстве, развитие людских ресурсов и создание инфраструктуры с одновременным наращиванием потенциала и проведением структурных реформ. Участники Конференции высказались за разработку нового плана экономического развития, за начало обсуждения новой программы Международного валютного фонда для Афганистана и за дальнейшее вовлечение МВФ в оказание содействия этой стране.

18. Участники Конференции приветствовали решимость правительства Афганистана взять на себя более широкую финансовую ответственность за решение собственных вопросов и подчеркнули острую необходимость реформ, направленных на максимизацию отечественных сбережений в целях со временем достижения стабильности государственной финансовой системы, в том числе:

- увеличения налоговых и таможенных поступлений;
- реорганизации работы государственных предприятий для повышения их подотчетности и эффективности;
- выполнения «дорожной карты» конференции 2007 года по созданию благоприятных условий, как это предусмотрено в национальной стратегии развития Афганистана; и
- продолжения законодательных реформ, включая внедрение нового горного законодательства, с учетом нынешних обязательств Афганистана в рамках инициативы по обеспечению транспарентности в добывающей промышленности.

19. Участники Конференции приветствовали:

- планы правительства Афганистана, направленные на проведение более последовательного и скоординированного курса на развитие. Сюда входит объединение усилий ключевых министерств на решение задач развития и управления и уточнение приоритетов стратегии национального развития Афганистана, особенно в таких областях, как инфраструктура, развитие сельских районов, развитие людских ресурсов, сельское хозяйство и ос-

новые сферы управления. Речь также идет о разработке плана работы, которая должна завершиться к моменту проведения Кабульской конференции;

- Участники Конференции поддержали перспективные предложения правительства Афганистана, по которым доноры должны увеличить долю помощи в целях развития, поступающую по каналам правительства Афганистана, в течение двух следующих лет до 50 процентов, в том числе по линии многосторонних донорских целевых фондов, которые оказывают бюджетную поддержку правительству, например, по линии Целевого фонда реконструкции Афганистана и Целевого фонда правопорядка для Афганистана. Но эта поддержка оговаривается достижением правительством прогресса в деле дальнейшего совершенствования работы систем управления государственными финансами, сокращением масштабов коррупции, улучшением исполнения бюджета, разработкой финансовой стратегии и активизацией усилий правительства по достижению этих целей. Участники Конференции подтвердили свое намерение разработать с участием правительства Афганистана до начала Кабульской конференции подробную дорожную карту и оказать правительству техническую помощь в наращивании его потенциала обеспечить достижение этой цели;
- планы правительства Афганистана провести бюджетные реформы, улучшить показатели исполнения бюджета и предпринять шаги к увеличению поступлений в государственную казну параллельно с активизацией мер по борьбе с коррупцией в целях достижения финансовой стабильности.

20. Участники Конференции приветствовали приверженность правительства Афганистана разработке общего плана по повышению эффективности работы и подотчетности национальных гражданских институтов, включая гражданскую службу. Они приветствовали решение правительства Афганистана утвердить порядок организации управления на субнациональном уровне и до начала работы Кабульской конференции подготовить соответствующее законодательство. Участники Конференции обещали поддержать курс на повышение эффективности субнационального управления в рамках единой платформы приоритетных программ правительства Афганистана. Для оказания содействия в решении этой задачи правительство Афганистана собирается опубликовать критерии определения административных границ. Участники Конференции приветствовали решительный настрой правительства Афганистана и настоятельно призвали международное сообщество оказать дополнительную поддержку в подготовке до конца 2011 года 12 000 гражданских служащих для выполнения центральных административных функций в субнациональных органах власти и оказания помощи в работе губернаторов провинций и округов.

21. Участники Конференции отметили активизацию правительством Афганистана своих усилий по осуществлению национальной программы правосудия с целью обеспечить более транспарентное и справедливое отправление правосудия и его одинаковую доступность для всех афганцев.

22. Участники Конференции высоко оценили решимость правительства Афганистана улучшить доступ к правосудию и соблюдение прав человека, в том числе путем осуществления его программы в области правосудия и прав человека, оказания политической и финансовой поддержки в работе Независимой правозащитной комиссии Афганистана и принятия в ближайшее время на воо-

ружение новой национальной политики по налаживанию отношений между официальной судебной системой и советами по урегулированию споров. Правительство Афганистана подтвердило свою решимость защищать и поощрять права человека всех граждан Афганистана и построить в Афганистане общество, где мужчины и женщины чувствовали бы себя в безопасности, пользовались одинаковыми правами и имели одинаковые возможности во всех сферах жизни. Участники Конференции также обещали укреплять роль гражданского общества.

23. Участники Конференции приветствовали разделяемый всеми членами правительства Афганистана подход к борьбе с коррупцией и последовательную работу, которую проводит правительство с целью устранения ключевых факторов коррупции, разрабатывая в преддверии Кабульской конференции планы практических действий и четкие и объективные показатели, в том числе:

- предоставление независимому высокому надзорному органу полномочий расследовать факты коррупции должностных лиц и привлекать виновных к ответственности, а также возглавить борьбу с коррупцией, для чего будет издан соответствующий указ в течение месяца;
- разработку в 2010 году нормативно-правовой базы, регламентирующей работу соответствующих антикоррупционных органов, в том числе Целевой группы по борьбе с тяжкими преступлениями и антикоррупционного трибунала, которая гарантировала бы их долгосрочную независимость;
- повышение эффективности практики назначения государственных служащих на руководящие посты и процесса их проверки, а также пересмотр кодекса гражданской службы. К моменту проведения Кабульской конференции сюда будет также входить подбор кандидатов для назначения на высшие руководящие должности в гражданской службе;
- намерение президента опубликовать указ, запрещающий близким родственникам чиновников в ранге министра, советника министра, члена парламента, губернатора и заместителя министра в некоторых ведомствах работать в таможенных органах и любых правительственных департаментах, занимающихся сбором доходов;
- принятие в 2010 году в приоритетном порядке всеобъемлющего пакета мер, направленных на то, чтобы привести афганское законодательство в соответствие с Конвенцией Организации Объединенных Наций против коррупции, включая принятие антикоррупционного уголовного кодекса, чтобы усилить действие положений, касающихся декларации доходов; и
- направление афганским и другим видным экспертам приглашения принять участие в работе независимой специальной миссии мониторинга и оценки, которая нанесет свой первый визит в Афганистан в течение трех месяцев, разработает четкие и объективные показатели оценки прогресса и будет готовить периодические доклады о деятельности на национальном и международном уровнях для президента, парламента и народа Афганистана, а также для международного сообщества.

24. Участники Конференции обещали помочь правительству Афганистана в его антикоррупционных усилиях путем оказания содействия в становлении новых институтов и дальнейшего повышения прозрачности и эффективности соб-

ственной помощи в соответствии с декларацией, принятой на Парижской конференции в июне 2008 года, и Конвенцией Организации Объединенных Наций против коррупции. В частности, Участники Конференции согласились:

- взаимодействовать с предлагаемыми антикоррупционными органами в рассмотрении действующих процедур и расследовании случаев коррупции, имеющих международный характер; и
- взаимодействовать с правительством в совершенствовании закупочной деятельности, включая принятие дополнительных мер по обеспечению должного соблюдения порядка заключения международных контрактов.

25. Участники Конференции приняли к сведению решение Независимой избирательной комиссии Афганистана отложить парламентские выборы до 18 сентября в соответствии с конституцией Афганистана и законом страны о выборах. В этой связи Участники Конференции приветствовали решимость правительства Афганистана обеспечить проведение парламентских выборов в 2010 году без эксцессов и без нарушений законодательства. Участники Конференции также приветствовали решимость правительства Афганистана тесно взаимодействовать с Организацией Объединенных Наций в обобщении уроков, извлеченных по итогам выборов 2009 года в целях внесения усовершенствований в избирательный процесс в 2010 году и последующие годы.

26. Международное сообщество приветствовало приверженность правительства Афганистана осуществлению национального плана действий в интересах улучшения положения женщин Афганистана и обеспечению соблюдения Закона о ликвидации насилия в отношении женщин. Участники Конференции приветствовали приверженность правительства Афганистана активизации участия женщин в работе всех афганских управленческих структур, в том числе выборных и назначаемых органов, а также на гражданской службе.

27. Участники Конференции обратили особое внимание на пагубное воздействие таких совокупных факторов, как торговля наркотиками, массовые беспорядки и другие виды криминальной деятельности, включая коррупцию и торговлю людьми. Поэтому Участники Конференции приветствовали:

- прогресс, достигнутый в последнее время правительством Афганистана, включая сокращение на 22 процента площадей, на которых выращивается мак, в прошлом году и увеличение с 6 в 2006 году до 22 в 2009 году числа провинций, где полностью ликвидированы посевы мака;
- обязательство правительства Афганистана внести в 2010 году изменения в национальную стратегию борьбы с наркотиками, дополнив ее целевыми программами развития сельского хозяйства и сокращения посевов мака;
- поддержку, которую продолжают оказывать Управление Организации Объединенных Наций по наркотикам и преступности и международное сообщество правительству Афганистана в пресечении этой торговли;
- продолжение процесса «Париж-Москва» в рамках борьбы с незаконным производством, потреблением и оборотом наркотиков и ликвидацию посевов мака, лабораторий, где производятся наркотики, и складов, на которых они хранятся; а также перехват грузов с наркотиками и продолжение консультаций по вопросам маркировки прекурсоров и активизации двустороннего сотрудничества в регионе; и

- вклад в многосторонние усилия по борьбе с наркотиками в результате реализации плана действий, принятого членами Шанхайской организации сотрудничества в марте 2009 года на специальной конференции по Афганистану в Москве.

Региональное сотрудничество/международная архитектура

28. Участники Конференции подтвердили свою поддержку построения стабильного, безопасного и демократического Афганистана, признали потенциальную роль Афганистана в качестве сухопутного моста, соединяющего Южную Азию, Центральную Азию, Ближний Восток и Дальний Восток, и подтвердили свое обязательство активно взаимодействовать с этой целью. Участники Конференции подчеркнули, что исходящие от региона и реализуемые с его участием инициативы имеют все шансы на успех, и приветствовали ряд последних инициатив, которые продемонстрировали необходимость конструктивного взаимодействия друг с другом соседних стран и региональных партнеров. В этой связи Участники Конференции отметили итоги состоявшегося недавно в Стамбуле регионального саммита, посвященного установлению отношений дружбы и сотрудничества в «центре Азии», и заявление его участников. На этом региональном форуме сотрудничества получили, в частности, подтверждение принципы, закрепленные в Декларации о добрососедских отношениях 2002 года, и готовность активно работать в целях:

- обеспечения суверенитета, независимости, единства и территориальной целостности Афганистана;
- недопущения вмешательства во внутренние дела Афганистана и в дела друг друга;
- содействия усилиям Афганистана по обеспечению мира, реинтеграции и примирения;
- прекращения поддержки, когда имеет место, с территории друг друга незаконных вооруженных групп, и параллельных структур и незаконного финансирования, преследующих цель дестабилизации обстановки в Афганистане или в соседних странах;
- борьбы с терроризмом, в том числе расширения обмена разведывательными данными, свертывания материально-технической, финансовой и идеологической поддержки террористических сетей и устранения причин, ведущих к радикализации общественных настроений;
- налаживания трансрегиональной торговли и транзита, включая работу над созданием инфраструктуры и достижение прогресса в строительстве линий энергопередач и создания транспортной инфраструктуры, включая железнодорожные сети;
- создания благоприятных условий для возвращения афганских беженцев;
- развития трансрегионального сотрудничества в борьбе с торговлей наркотиками; и
- оказания поддержки в установлении контактов между людьми, включая налаживание взаимодействия и обменов между представителями граж-

данского общества, научных кругов, средств массовой информации и частного сектора.

29. Участники Конференции приветствовали тот факт, что в 2010 году у Афганистана и его региональных партнеров появится возможность разработать и скоординировать меры по продвижению этих принципов. Участники Конференции отметили ценное значение более последовательного и структурированного подхода к индивидуальным инициативам. В этой связи Участники Конференции приветствовали то обстоятельство, что Афганистан предложил соответствующим региональным органам (Ассоциации регионального сотрудничества стран Южной Азии, Конференции по региональному экономическому сотрудничеству, посвященной Афганистану, Шанхайской организации сотрудничества и Организации экономического сотрудничества согласно их соответствующим мандатам) и другим организациям, в том числе Организации Исламская конференция (ОИК), как можно скорее разработать скоординированный план вовлечения Афганистана в дела региона. Участники Конференции предложили странам, региональным организациям и форумам, которых это касается, подготовить новые материалы по региональной тематике, в том числе для Кабульской конференции.

30. Подчеркнув важность темы расширения регионального сотрудничества, Участники Конференции приветствовали вклад, который вносят конкретные двусторонние и региональные проекты, в том числе проект ОИК в области образования и борьбы с радикальными настроениями в обществе, Организация по безопасности и сотрудничеству в Европе и семинар по сотрудничеству между Афганистаном и Пакистаном (Дубайский процесс) в решение пограничных вопросов. Участники Конференции выразили признательность за информацию, представленную рядом стран по двусторонним инициативам, в том числе по работе над соглашением о торговле и транзите между Афганистаном и Пакистаном, отметив прогресс, достигнутый на этом направлении, и высказавшись за своевременное его заключение, а также за информацию об индонезийских программах по созданию потенциала, включая налаживание технического сотрудничества в областях образования, здравоохранения, сельского хозяйства, борьбы с нищетой, возобновляемых источников энергии и создания мелких и средних предприятий.

31. Участники Конференции напомнили о том, что международное сообщество находится в Афганистане для оказания поддержки правительству этой страны. Участники Конференции отметили, что до тех пор, пока правительство Афганистана не сможет взять на себя всю полноту ответственности, Миссия Организации Объединенных Наций по содействию Афганистану (МООНСА) будет оставаться главной международной организацией, обеспечивающей координацию международной поддержки в соответствии с резолюцией 1868 (2009) Совета Безопасности. Участники Конференции приветствовали:

- установление правительством Афганистана четких приоритетов;
- приверженность международного сообщества повышению эффективности и ресурсобеспеченности гражданского участия в оказании поддержки правительству Афганистана в целях повышения отдачи международной гражданской помощи;

- решимость международного сообщества теснее увязать свою помощь с приоритетами Афганистана в соответствии с Парижскими принципами повышения эффективности помощи, содействуя тем самым укреплению потенциала правительства Афганистана;
- намерение международного сообщества тесно взаимодействовать с МООНСА в активизации гражданского участия;
- назначение нового старшего гражданского представителя НАТО; и
- решение ЕС усилить свое присутствие в Кабуле под руководством одного-единственного представителя.

32. Участники Конференции приветствовали решение Генерального секретаря Организации Объединенных Наций назначить Стаффана де Мистуру; решение Генерального секретаря НАТО назначить Марка Седвилла; и предстоящее назначение Европейским союзом Высокого представителя, а также выразили надежду, что они сумеют приступить к своей работе в первые месяцы 2010 года. Участники Конференции предложили им тесно взаимодействовать друг с другом в обеспечении более тесной координации деятельности в Кабуле. Кроме того, отметив улучшения в последнее время в работе ОСКК, Участники Конференции предложили сопредседателям ОСКК рекомендовать своим членам дополнительные меры, чтобы еще больше повысить эффективность работы ОСКК.

33. Участники Конференции воспользовались предоставленной им возможностью, чтобы выразить Специальному представителю Генерального секретаря Организации Объединенных Наций Каю Эйде, старшему гражданскому представителю НАТО Фернандо Джентилини и Специальному представителю Европейского союза Этторе Секи, а также главе делегации Европейского союза Хансу-Йоргу Кретшмеру признательность за проделанную ими ценную работу и их поддержку усилий Афганистана.

34. Мы рассчитываем добиться взаимного прогресса в плане выполнения взятых обязательств и доложить об этом на Кабульской конференции, которая состоится позднее в нынешнем году.
